





**KAŻDY WETERAN II WOJNY ŚWIATOWEJ**  
winien przeczytać i zapoznać swych anglojęzycznych przyjaciół z opracowaniem angielskim **KRÓTKIEJ HISTORII D.S.K**

**3rd POLISH CARPATHIAN INFANTRY DIVISION a short history**

Bezstronne i ściśle historycznie dzieje epopei na szlaku SYRIA-BOLOGNA w artystycznym ujęciu graficznym.

Cena 1/6

Zamówienia przyjmuje:

**FIGHTING POLAND TRUST, 69, Earl's Court Square, London, S.W.5.**

Przy hurtowych zamówieniach rabat.

**POLAND AND THE BALTIC**

Ukazała się w druku w języku angielskim książka Henryka Bagińskiego p.t. „POLAND AND THE BALTIC”, mająca duże znaczenie, jako gotowy zbiór argumentów dla rozmów Polaków z Amerykanami i Brytyjczykami w sprawie naszych praw do szerokiego wybrzeża Bałtyku oraz całkowitego spraw gospodarczych, zabezpieczających całość i niepodległość Polski.

Książka „POLAND AND THE BALTIC” nadaje się na pozadanki dla Anglików i można ją nabyć po cenie zmniejszonej 15% za egzemplarz wraz z przesyłką pocztową wprost u autora, przesyłając „POSTAL ORDER” pod adresem: 60, Lexham Gardens, London, W.8.

Czy odwiedziłeś już nowo otwarty sklep **ORBIS (LONDON) LIMITED**  
38, Knightsbridge, London, S.W.1 (obok klubu Orła Białego)

Tel.: Sklep SLOane 2791, biuro SLOane 2793.

Dział księgarski bogato zaopatrzony w najnowsze wydawnictwa polskie, podręczniki szkolne, techniczne i pomoce naukowe, podręczniki do nauki języków, słowniki, albumy, periodyki i czasopisma, oraz książki autorów polskich w języku angielskim i książki angielskie o Polsce.

Dział prac artystycznych Polek ze Studium Art and Home Ltd., oraz prace inwalidów Armii Polskiej w Wielkiej Brytanii posiada stale lampy, abażury, lalki, zabawki i inne wyroby artystyczne.

Duży wybór kart świątecznych.  
Wielki wybór książek dziecięcych i upominkowych.

Na żądanie wysyłamy szczegółowe katalogi. Zamówienia pocztowe wykonujemy odwrotnie.

**Gwiazdkowy numer „Polski Walczącej” ukaże się w potrójnej objętości (12 stron) i będzie zawierał bogatą treść.**

W pierwszej połowie grudnia ukaże się w ozdoby graficznej świąteczny numer miesięcznika

**„PRZED ŚWITEM”**  
(Nr. 6/7 — 96 STRON Z ILUSTRACJAMI)

Numer będzie zawierał m.in. artykuły: Antoni Bogusławski: Artykuł wstępny. — Jerzy Jur-Lerski: Podział ról. — Witold Jasicki: Credo emigracji. — Włodzimierz Onusowicz: Ameryka a Polska w r. 1946. — Aleksander Korczyński: Rapperswil — stolica duchowa polskich emigrantów. — Stefania Zahorska: Norymberg. — Zbigniew Grabowski: Targi niemilekie. — Marek Świeciecki: Europejska wyobraźnia wobec Rosji Szw. — Tadeusz Lubaczewski: Walka o Morze Śródziemne. — Józefa Radzymińska-Koleda: Tymon Terlecki: Teatr niepodległości. — Bronisław Kamiński: Z wierszy obozowych. — Zygmunt Nagórski: Przyjaciele. — Feliks Bielski: Rozzerwany od miny. — Janina Surymowa: Szmuglerzy. — M. K. Dziewanowski: Przebieg jutra. — Ignacy Wieniewski: Prawdziwy V-Day. — Józef Bartosik: Malta, wyspa krzyżowa. — Władysław Nalecz: „Blyskawica”. — Maria Danilewiczowa: Biurko Konopnickiej.

Recenzje: Jan Rajceki, A. Bg., Cz. Wr. — Winiety i ilustracje: Wojciecha Jastrzębowski, Ewy Lubaczewskiej i Bolesława Nowickiego.

Prenumerata z przesyłką pocztową:  
w U.S.A. — Kanada — Francja — Belgia

Cena 1 egz.:	na obszarze	sterlingowym 2/6	kwartalnie	8 sh.	\$1.60	200 frcs.	70 frcs.
u U.S.A. i Kanadzie	60 frcs. franc.	połrocznie	16 sh.	\$3.20	400	140	50
u Francji	22 frcs. belg.	rocznie	32 sh.	\$6.40	800	280	100

Zamówienia i należności należy kierować pod adresem:  
**„Fighting Poland” Trust, 69, Earls Court Square, London, S.W.5.**  
P.T. Odbiorcy hurtowi, Kioski i Księgarnie otrzymują rabat po porozumieniu z Admlem.

**DO POLAKÓW W W. BRYTANII**

Przez „Mailcourse” do życia cywilnego! **Oficerowie, żołnierze, żony i dzieci!** Wspaniały, Nowy, Łatwy Kurs Języka Angielskiego przedstawiony w nowy i łatwy sposób pomoże wam porządnie opanować angielski język i zdobyć stanowisko w życiu cywilnym. Najpierw przyglądasz się jak to jest po angielsku napisane, potem czytasz wymowę i wkrótce mówisz sam, jak urodzony Anglik.

**Wszystko jest proste i naturalne** Interesująca treść wyjaśnia wszystko dotyczące konstrukcji gramatycznej. Wasz Komendant Obozu powie wam wszystko, względnie napiszcie dziś po bezpłatną wyczerpującą, próbną lekcję i książeczkę codziennych wyrażań. Niskie ceny płatne w wygodnych ratach.

**THE MAILCOURSE INSTITUTE, LTD., (Dept. PW/B1) Corn Exchange Buildings, Manchester, 4.**

Płóra wieczne i naprawa zegarków z gwarancją.  
**ASTE LTD.**  
62, Oxford Street, London, W.1.  
1-sze piętro, drzwi nr. 9.

**GOTOWA ODPOWIEDŹ**  
na wystąpienia anty-polskie  
**IT SPEAKS FOR ITSELF**  
(Co brytyjscy przywódcy wojenni mówili o Polskich Siłach Zbrojnych w latach 1939-46.)

Wybór komunikatów, przemówień, orędzi i głosów prasy z ilustracjami w tekście.

Niezbędny dokument w ręku każdego Polaka i przyjaciela Polski.

Nakładem **KWATERY PRASOWEJ POLSKICH SIŁ ZBROJNYCH**  
Cena 4/6

Zamówienia przyjmuje:  
**FIGHTING POLAND TRUST, 69, Earl's Court Square, London, S.W.5**

Przy hurtowych zamówieniach rabat.

**ODZIEŻOWE PACZKI GWIAZDKOWE**  
**BEZ KUPONÓW**

Jeśli chcesz, aby paczka doszła na Boże Narodzenie, już najwyższy czas wysłać ją do kraju. **Duży wybór** używanej odzieży znajdziesz w magazynie naszej firmy.

Na życzenie wykonujemy zlecenia pocztowe na wysyłkę paczek odzieżowych zwykłych i ubezpieczonych.

Żądajcie prospektów. Magazyn otwarty od godz. 11-tej do 18.30, w soboty do 15-tej.

**LAMPERT CLOTHING SUPPLY CO., 46, Cromwell Road, London, S.W.7.**

**SIÓDMY ROK WYDAWNICTWA!**  
już przyjmujemy zamówienia na

**„KALENDARZYK POLAKA W W. BRYTANII”**  
na r. 1947

zawierający adresy polskie, miejscowe i zagraniczne, mapy W. Brytanii, i kol. podziemnej, miary, wagi, informacje podatkowe, przewodnik po Londynie i t.d.

Oprawa skórzana w kilku kolorach. Powiększony o 24 stron — razem 176 str.

Cena wraz z Purchase Tax 7/6 (porto 4d.).  
Wysyłka w kolejności zamówień. Do nabycia wszędzie.

**SKŁADNICA KSIĘGARSKA,**  
**8, Hope Street, Edinburgh.** Tel.: 32552.

**POMOC SPOŁECZNO - PRAWNA**  
2, ALBERT GATE, LONDON, S.W.1.  
W gmachu Klubu Białego Orła (3 piętro, pokój Nr. 6).

Telefon: KEN 3543; godzinny przyjęcie 4-6 po południu z wyjątkiem sobót.

Porady doświadczonych prawników z praktyką adwokacką w sprawach rozwodowych, separacyjnych, spadkowych i majątkowych (odzyskiwanie nieruchomości w Kraju, windykacja należności).

Znajomość prawa angielskiego i najnowszych zmian ustawodawstwa w Kraju. Ścisła współpraca z adwokatami w Kraju oraz adwokatami angielskimi w Londynie.

Wskazówki co do otwierania przedsiębiorstw, spraw osiedleńczych i emigracyjnych, przepisów dla cudzoziemców. Poradnictwo zawodowe i w sprawach pracy. Opracowywanie podań i załatwianie spraw w urzędach. Tłumaczenia dokumentów.

Honoraria umiarkowane. Dla członków Klubu Białego Orła porady bezpłatne. Do zgłoszenia listownego należy dołączyć Postal Order na 5 szylingów na koszt korespondencji.

**TANIE PACZKI ŻYWOŚCIOWE**  
**DO POLSKI I INNYCH KRAJÓW EUROPY**

Firma **EUROPEAN & OVERSEAS CO. LTD.**, ekspediuje do Polski i innych krajów europejskich następujące standaryzowane paczki żywnościowe:

**Paczka „F1”** — 1 funt suszonych rodzynek, 1 f. puszka konserw rybnych, 2 f. puszka marmelady (4 lb.) ... cena £1.3.0

**Paczka „F2”** — 2 f. puszka dżemu morelowego, 1 f. puszka mieszanki odżywczej, 1 f. puszka raków, 1 f. puszka konserw mięsnych (4 lb.) ... cena £1.5.0

**Paczka „F3”** — 1 f. suszonych porzeczek, 2 f. rodzynek, 0,5 suszonej skórki pomarańczowej, 2 f. galaretki konfiturowej (4 lb.) ... cena £1.3.0

**Paczka „F4”** — 2 f. puszka dżemu ananasowego, 0,5 f. kawy, 1 f. rodzynek, 1 f. puszka konserw mięsnych, 1 f. puszka galaretki konfiturowej (4,5 lb.) ... cena £1.4.0

**Paczka „F5”** — 2 f. puszka marmelady, 1 f. puszka lobstera, 1 f. suszonych rodzynek, 1 f. puszka konserw mięsnych (4 lb.) ... cena £1.3.0

**Paczka „F6”** — 0,5 f. rodzynek, 1 f. mieszanki odżywczej, 0,5 f. suszonych skórek pomarańczowych, 0,5 f. suszonych porzeczek, 1 f. puszka lobstera (4 lb.) ... cena £1.6.0

**Paczka „F7”** — 1 f. suszonych owoców, 1 puszka raków, 0,5 f. suszonych porzeczek, 1 f. rodzynek, 0,5 f. suszonych skórek pomarańczowych (4 lb.) ... cena £1.5.0

**Paczka „F8”** — 2 f. puszka dżemu brzoskwiniowego, 1 f. suszonych porzeczek, 1 f. rodzynek (4 lb.) ... cena £1.1.0

**Paczka „F9”** — 2 f. puszka marmelady, 1 f. porzeczek suszonych, 0,5 f. rodzynek, 2 f. galaretki konfiturowej (4,5 lb.) ... cena £1.3.0

**Paczka „F10”** — 1 f. rodzynek, 1 f. suszonych porzeczek, 1 f. suszonej skórki pomarańczowej 1 f. puszka dżemu malinowego (4 lb.) ... cena £1.5.0

**Paczka „F11”** — 2 f. puszka dżemu morelowego, galaretki konfiturowa, 1 f. puszka mieszanki owocowej, 1 f. puszka konserw rybnych (4,5 lb.) ... cena £1.6.0

**Paczka „F12”** — 2 f. puszka dżemu morelowego, 1 f. puszka ciętliny, 1 f. puszka „MILO”, 2 f. suszonych owoców, galaretki konfiturowa, 0,5 f. kawy (7 lb.) ... cena £2.8.0

**Paczka „F13”** — 2 f. marmelady, 1 puszka „MILO”, 1 puszka szynki, 2 f. suszonych owoców, 2 puszki galaretki konfit., 0,5 f. kawy (7 lb.) ... cena £2.8.0

**Paczka „F14”** — 1 f. puszka konserw mięsnych, 2 f. puszka dżemu śliwkowego, 1 f. puszka ciętliny, 2 f. owoców suszonych, 2 puszki galaretki konfit., 0,5 f. kawy (7 lb.) ... cena £2.3.0

**Paczka „F15”** — 2 f. marmelady, 1 f. puszka szynki, 1 f. puszka mieszanki odżywczej, 2 f. suszonych owoców 1 f. kawy (7 lb.) ... cena £2.4.0

**Paczka „F16”** — 1 f. puszka dżemu malinowego, 1 f. puszka mieszanki odżywczej, dwie 1 f. puszki konserw mięsnych, 1 f. puszka lobstera, 2 f. owoców suszonych (7 lb.) ... cena £2.3.0

**Paczka „F17”** — dwie 1 f. puszki konserw mięsnych, 1 f. puszka dżemu agrestowego, 1 f. puszka mieszanki odżywczej, 2 f. suszonych owoców, 0,5 f. kawy, 2 paczki galaretki konfiturowej (8 lb.) ... cena £2.7.0

**Paczka „F18”** — 2 f. cukierków mieszanych, 1 f. tabliczka czekolady ... cena £1.6.0

**Paczka „F19”** — 2 f. cukierków, 2 f. tabliczka czekolady ... cena £1.12.0

**Paczka „F20”** — 2 f. mieszanki czekoladowo-owocowej, 1 f. cukierków, 1 f. czekolady ... cena £1 19.0

**Paczka „F21”** — 2 f. tabliczka czekolady, 1 f. cukierków, 2 f. „toffees” 2 f. czekoladek (7 lb.) ... cena £4.8.0

**Paczka „F22”** — 1 f. pudełko cukierków czekoladowych, 1 f. cukierków owocowych, 1 f. „toffees”, 1 f. cukierków karmelkowych, 2 f. tabliczka czekolady (6 lb.) ... cena £2.15.0

**Paczka „FA”** — 7,5 f. kawy, 2,5 f. herbaty, 5 f. kakao, 100 pastylek witaminowych lecnico-odżywczych (15 lb.) ... cena £4.10.0

Ceny powyższe obejmują koszt przesyłki i opakowania.

W dalszym ciągu przyjmujemy zamówienia na paczki odzieżowe, jak palta zimowe, płaszcze jesienne, kubraki wełniane etc., oraz na przesyłki papierosowe ekspediuwane z Anglii. Prospekty i cenniki na żądanie.

Zamówienia na paczki żywnościowe łącznie z uiszczeniem należności (gotówka, czek, Postal Orders, Money Orders) należy kierować do Firmy:

**EUROPEAN & OVERSEAS SERVICE COMPANY, LTD.**  
(Parcels Branch)  
40, Ovington Street, London, S.W.3.

**BRICK LANE CLOTHIERS**  
sprzedajemy **ODZIEŻ**  
wielkiego rodzaju po cenach bardzo tanich.  
Mówi się po polsku.  
53, Brick Lane, London, E.1.  
Tel: BIS 9373

Czyszczenie, naprawa i przeróbka  
**FUTER**  
w ciągu 2 do 3 tygodni przez firmę  
**CHARLES TANUR**  
26, Knightsbridge, London, S.W.1.  
Tel.: SLOane 2719  
Zlecenia miejscowe i zamiejscowe wykonywane szybko i punktualnie.

Nakładem Biblioteki Polskiej w W. Brytanii ukażą się w najbliższych dniach broszury

**Stanisław Klinga:**  
Emigracja walczy dalej

**Karol Zbyszewski:**  
Polacy w Anglii

w druku  
**Zbigniew Grabowski:**  
Gawędy o Wielkiej Brytanii

**Witold Almarski:**  
Dorobek lat wojny

**M. K. Dziewanowski:**  
Nie jesteśmy sami: o ziemiach i narodach Międzymorza (z rysunkami Zdzisława Borysowicza).



**MYŚL O RODZINIE**  
WYSYŁAMY DO POLSKI I INNYCH KRAJÓW EUROPEJSKICH paczki z żywnością, środki lecznicze, papierosy.

Posiadamy oddziały i agentury w Kanadzie oraz innych Dominjach.

Uwzględniając potrzeby kraju, znając najbardziej poszukiwane w Polsce produkty, produkty o wysokiej wartości rynkowej i wymiennej, wysyłamy obecnie następujące paczki:

**Paczka Nr. 12:** 5 funtów kawy, 2½ funta herbaty, 2½ funta kakao ... cena £3.10.0

**Paczka Nr. 14:** 7½ funta kawy, 2½ funta tłuszczu ... cena £4.0.0

**Paczka Nr. 15:** 150 sztuk papierosów Virginia ... cena £1.5.0

Wysyłamy również paczki Nr. 1, 2, 3, oraz 7 o składzie:

**Paczka Nr. 1:** dwa funty kawy, jeden funt herbaty, ½ funta kakao, ½ funta mydła, 100 kapsulek Multi-Vitamin ... cena £2.5.0

**Paczka Nr. 2:** trzy funty kawy, jeden funt herbaty, dwa funty kakao, dwa funty mydła, 200 kapsulek Multi-Vitamin ... cena £3.10.0

**Paczka Nr. 3:** trzy funty kawy, jeden funt herbaty, dwa funty kakao, dwa funty mydła, duża puszka konserw mięsnych lub tłuszczu, 300 kapsulek Multi-Vitamin ... cena £5.5.0

**Paczka Nr. 7:** zawiera 300 sztuk papierosów w najlepszych gatunkach, w przesyłkach po 50 sztuk; paczki papierosowe wysyłamy z Anglii, jako przesyłki polecone. cena paczki £3.10.0

Paczki żywnościowe są ubezpieczone i wszystkie nadawane przesyłką poleconą.

Zamówienia w języku angielskim lub polskim prosimy kierować razem z opłatą do Firmy:

**NEWTON P. & P. CO., LTD.**  
(Relief and Commercial Dept.)  
25, Lowndes Square, London, S.W.1

Firma zastrzega sobie możliwość zmian w składzie paczek z tym, że wartość rynkowa produktów nie może być niższa.

**W SPRAWIE PRZEKAZYWANIA PIENIĘDZY DO POLSKI**

Szef Służby Pieniężnej otrzymał następujące pismo z War Office.

Memorandum dla Szefa Sł. Pien. Szt. Gł. w Londynie.

Zapewne Panu wiadomo, że niedawno umożliwiono przekazywanie pieniędzy do Polski drogą normalną, t.j. za pośrednictwem banków.

Nie jesteśmy w stanie zorganizować przesyłek pieniężnych za pośrednictwem organów wojskowych, to też żołnierze Polskich Sił Lądowych, którzy zechcą przekazać pieniądze do swoich rodzin w Polsce, powinni udać się do jakiegoś banku po informację co do postępowania i warunków obowiązujących przy przesyłce pieniędzy.

Podkreśla się jednak, że War Office nie może się zgodzić na to, by przesyłanie pieniędzy do rodzin w Polsce stworzyło prawo do pobierania dodatku rodzinnego. Został Pan już powiadomiony o tym, że War Office nie może się zgodzić na wypłatę dodatków rodzin przebywających w Polsce i decyzyja ta nadal pozostaje w mocy.

Prosimy o wyjaśnienie tego wszystkim zainteresowanym oraz o powiadomienie nas, że to zostało podane do wiadomości.

podpis: G. P. CARR,  
za Dyrektora Finansów





